

Šis dokumentas yra skirtas tik informacijai, ir institucijos nėra teisiškai atsakingos už jo turinį

► **B**

**TARYBOS REGLAMENTAS (EEB) Nr. 2658/87**

**1987 m. liepos 23 d.**

**dėl tarifų ir statistinės nomenklatūros bei dėl Bendrojo muitų tarifo**

(OL L 256 , 7.9.1987, p. 1)

iš dalies keičiamas:

	Oficialusis leidinys		
	Nr.	puslapis	data
► <b>M1</b> Tarybos reglamentas (EEB) Nr. 3528/89 1989 m. lapkričio 23 d.	L 347	1	28.11.1989
► <b>M2</b> Council Regulation (EEC) No 3845/89 of 18 December 1989 (*)	L 347	2	22.12.1989
► <b>M3</b> Tarybos reglamentas (EEB) Nr. 2913/92 1992 m. spalio 12 d.	L 302	1	19.10.1992
► <b>M4</b> Tarybos reglamentas (EEB) Nr. 1969/93, 1993 m. liepos 19 d.	L 180	9	23.7.1993
► <b>M5</b> Tarybos reglamentas (EB) Nr. 254/2000 2000 m. sausio 31 d.	L 28	16	3.2.2000

(\*) Šis aktas nebuvo skelbtas lietuvių kalba.

▼ **B****TARYBOS REGLAMENTAS (EEB) Nr. 2658/87****1987 m. liepos 23 d.****dėl tarifų ir statistinės nomenklatūros bei dėl Bendrojo muitų tarifo**

EUROPOS BENDRIJŲ TARYBA,

▼ **M1**

atsižvelgdama į Europos ekonominės bendrijos steigimo sutartį, ypač į jos 28, 43 ir 113 straipsnius,

▼ **B**

atsižvelgdama į Ispanijos ir Portugalijos stojimo aktą,

atsižvelgdama į Komisijos pasiūlymą <sup>(1)</sup>,

atsižvelgdama į Europos Parlamento nuomonę <sup>(2)</sup>,

atsižvelgdama į Ekonomikos ir socialinių reikalų komiteto nuomonę <sup>(3)</sup>,

kadangi Europos ekonominė bendrija yra pagrįsta muitų sąjunga, kurioje taikomas Bendrasis muitų tarifas;

kadangi Bendrijos užsienio prekybos statistikos duomenų rinkimas ir mainai geriausiai pasiekiami naudojant Kombinuotąją prekių nomenklaturą, pakeičiančią nustatytas Bendrojo muitų tarifo ir Nimexe prekių nomenklaturas, kartu siekiant tenkinti tarifų ir statistinius reikalavimus;

kadangi Bendrija yra pasirašiusi Tarptautinę konvenciją dėl suderintos prekių aprašymo ir kodavimo sistemos, kuri dar vadinama „suderinta sistema“ ir kuria siekiama pakeisti 1950 m. gruodžio 15 d. Konvenciją dėl prekių klasifikavimo muitų tarifuose nomenklatūros; kadangi reikia suderintos sistemos pagrindu sukurti minėtąją Kombinuotąją nomenklaturą;

kadangi tikslinga leisti valstybėms narėms kurti nacionalinius statistikos poskyrius;

kadangi tam tikros Bendrijos priemonės negali būti taikomos pagal Kombinuotąją nomenklaturą; kadangi reikia sukurti papildomus Bendrijos poskyrius ir įtraukti juos į integruotą Europos Bendrijų tarifą (Taric); kadangi veiksmingas Taric valdymas reikalauja operatyvios duomenų atnaujinimo sistemos; kadangi reikia suteikti Komisijai įgaliojimus tvarkyti Taric;

kadangi Ispanija ir Portugalija negalės naudoti Taric schemos taip pat kaip kitos valstybės narės dėl Stojimo akte numatytų pereinamojo laikotarpio susitarimų dėl tarifų; kadangi tikslinga šioms dviem valstybėms narėms leisti netaikyti Taric susitarimų dėl pereinamojo laikotarpio taikymo terminui;

kadangi siekiant patenkinti papildomus nacionalinius reikalavimus būtų tikslinga sudaryti valstybėms narėms galimybes įterpti smulkesnius Taric subpozicijų poskyrius; kadangi šiems poskyriams reikėtų suteikti atitinkamus kodų numerius pagal 1986 m. liepos 22 d. Komisijos reglamento (EEB) Nr. 2793/86, nustatančio kodus, naudojamus tokia forma, kokia jie išdėstyti Reglamentuose (EEB) Nr. 678/85, (EEB) Nr. 1900/85 ir (EEB) Nr. 222/77 <sup>(4)</sup>, nuostatas;

kadangi labai svarbu, kad visos valstybės narės vienodai taikytų Kombinuotąją nomenklaturą ir bet kurią kitą visapusiškai arba iš dalies Kombinuotąją nomenklaturą pagrįstą arba ją naujais poskyriais papildančią nomenklaturą; kadangi turi būti sudaryta galimybė priimti nuostatas šiuo tikslu Bendrijos lygiu; kadangi Sprendime 86/98/EAPB <sup>(5)</sup> išdėstytos Bendrijos nuostatos, užtikrinančios vienodą Bendrojo muitų tarifo nomenklatūros taikymą, galioja produktams, kuriems taikoma Europos anglių ir plieno bendrijos steigimo sutartis;

<sup>(1)</sup> OL C 154, 1987 6 12, p. 6.

<sup>(2)</sup> OL C 190, 1987 7 20.

<sup>(3)</sup> 1987 m. liepos 1 d. pareikšta nuomonė (dar nepaskelbta Oficialiajame leidinyje).

<sup>(4)</sup> OL L 263, 1986 9 15, p. 74.

<sup>(5)</sup> OL L 81, 1986 3 26, p. 29.

**▼B**

kadangi rengdamos ir taikydamos šias nuostatas valstybės narės turi glaudžiai bendradarbiauti su Komisija; kadangi, siekiant išvengti rimtų ekonominių pasekmių dėl delsimo, šios nuostatos turi būti įgyvendinamos greitai;

kadangi, siekiant užtikrinti vienodą Kombinuotosios nomenklatūros taikymą, Komisijai būtinai turi talkinti komitetas, atsakingas už visus su Kombinuotąja nomenklatūra, Taric ir visomis kitomis nomenklatūromis, pagrįstomis Kombinuotąja nomenklatūra, susijusius klausimus; kadangi šis komitetas turi kuo greičiau pradėti dirbti iki Kombinuotosios nomenklatūros taikymo pradžios;

kadangi, siekiant nustatyti Kombinuotosios nomenklatūros apimtį, pageidautina parengti išankstines nuostatas, papildomas skirsnių ir skyrių pastabas bei reikiamas išnašas;

kadangi Bendrąjį muitų tarifą sudaro ne tik įprastiniai ir autonominiai muitai bei kiti atitinkami mokesčiai, nustatyti šio reglamento I priede pateiktos Kombinuotosios nomenklatūros pagrindu, bet ir tarifų priemonės, numatytos Taric ir kituose Bendrijos teisės aktuose;

kadangi, nustatant įprastinių muitų normas, tikslinga atsižvelgti į GATT (Bendrojo susitarimo dėl tarifų ir prekybos) derybas;

kadangi, pereinant nuo ankstesnės prie Kombinuotosios nomenklatūros, gali iškilti sunkumų tam tikroms preferencijų sistemoms taikant kilmės taisykles, ypač jeigu susijusi trečioji šalis nesuderino sistemos; kadangi tikslinga numatyti priemones, skirtas šiems sunkumams įveikti, susidarius tokioms aplinkybėms;

kadangi, nors produktų, kuriems taikoma Europos anglių ir plieno bendrijos sutartis, nomenklatūra ir maito mokesčių normos neįtrauktos į Bendrąjį muitų tarifą, vis dėlto tikslinga informaciniais tikslais šiame reglamente nurodyti ir šių produktų įprastinius maitus;

kadangi, įvedus Kombinuotąją nomenklatūrą, daugelis Bendrijos aktų, ypač bendrosios žemės ūkio politikos srityje, turi būti patikslinti atsižvelgiant į šios nomenklatūros naudojimą; kadangi šie pakeitimai nereikalauja keisti normos turinio, siekiant paprastumo reikia Komisijai suteikti įgaliojimus priimti reikalingus teisės aktų techninius pakeitimus;

kadangi, įsigaliojus šiam reglamentui, panaikinamas 1968 m. birželio 28 d. Tarybos reglamentas (EEB) Nr. 950/68 dėl Bendrojo muitų tarifo <sup>(1)</sup> ir 1969 m. sausio 16 d. Tarybos reglamentas (EEB) Nr. 97/69 dėl priemonių, reikalingų vienodam Bendrojo muitų tarifų nomenklatūros taikymui <sup>(2)</sup>, su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EEB) Nr. 2055/84 <sup>(3)</sup>,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

*1 straipsnis*

**▼M5**

1. Prekių nomenklatūrą, toliau – Kombinuotoji nomenklatūra, arba sutrumpintai – KN, kuri tuo pačiu metu atitinka tiek Bendrojo muitų tarifo, tiek Bendrijos užsienio prekybos statistikos, tiek kitus Bendrijos prekių importo ar eksporto politikos kryptų reikalavimus, nustato Komisija.

**▼B**

2. Kombinuotąją nomenklatūrą sudaro:

- a) suderintos sistemos nomenklatūra;
- b) šios nomenklatūros Bendrijos poskyriai, kurie vadinami KN subpozicijomis tais atvejais, kada yra nurodyta atitinkama maito norma;
- c) parengiamosios nuostatos, papildomosios skirsnių arba skyrių pastabos ir išnašos, susijusios su KN subpozicijomis.

<sup>(1)</sup> OL L 172, 1968 7 22, p. 1.

<sup>(2)</sup> OL L 14, 1969 1 21, p. 1.

<sup>(3)</sup> OL L 191, 1984 7 19, p. 1.

**▼ M5**

3. Kombinuotoji nomenklatūra pateikiama I priede. Bendrojo muitų tarifo maito normos ir atitinkamais atvejais papildomi statistiniai vienetai, taip pat kita būtina informacija pateikiama nurodytame priede.

Priede nurodomos konvencinių maitų normos.

Vis dėlto, jei autonominių maitų normos yra mažesnės už konvencinių maitų normas arba jei konvencinių maitų normos netaikomos, minėtame priede taip pat nurodomos autonominių maitų normos.

*2 straipsnis*

Europos Bendrijų integruotą tarifą, toliau – TARIC, kuris atitinka Bendrojo maitų tarifo, užsienio prekybos statistikos, prekybos, žemės ūkio ir kitų Bendrijos prekių importo ar eksporto politikos kryptų reikalavimus, nustato Komisija.

Tarifas grindžiamas Kombinuotąja nomenklatūra ir jį sudaro:

- a) šio reglamento priemonės;
- b) papildomi Bendrijos poskyriai, vadinami „TARIC subpozicijomis“, reikalingi konkrečioms II priede išvardytoms Bendrijos priemonėms įgyvendinti;
- c) kita informacija, reikalinga TARIC kodams ir papildomiems 3 straipsnio 2 ir 3 dalyse apibūdintiems kodams įgyvendinti ar tvarkyti;
- d) maito normos ir kiti importo ar eksporto mokesčiai, įskaitant atleidimą nuo maito ir preferencinių maitų tarifų normas, taikomi konkrečių prekių importui ar eksportui;
- e) II priede išvardytos priemonės, taikomos konkrečių prekių importui ar eksportui.

**▼ B***3 straipsnis*

1. Kiekviena KN subpozicija turi aštuonių skaitmenų kodo numerį:
  - a) pirmieji šeši skaitmenys yra kodo numeriai, susiję su suderintos sistemos nomenklatūros pozicijomis ir subpozicijomis;
  - b) septintasis ir aštuntasis skaitmenys atskleidžia KN subpozicijas. Jeigu suderintos sistemos kodo pozicija arba subpozicija smulkiau neskirstoma Bendrijos tikslais, septintasis ir aštuntasis skaitmuo yra „00“.

**▼ M4**

2. Taric subpozicijos identifikuojamos devintuoju ir dešimtuoju skaitmenimis, kurie kartu su 1 dalyje nurodytais kodų numeriais sudaro Taric kodo numerius. Jeigu nėra Bendrijos poskyrio, devintasis ir dešimtas skaitmuo yra „00“.

3. Išimtiniais atvejais galima naudoti papildomus keturių simbolių Taric kodus, jeigu taikomos specialios Bendrijos priemonės, kurioms nesuteiktas arba iš dalies suteiktas kodas su devintuoju ir dešimtuoju skaitmeniu.

**▼ M5***5 straipsnis*

1. Komisija ir valstybės narės naudojami TARIC taikydamos Bendrijos priemones, susijusias su importu į Bendriją ir eksportu iš Bendrijos.
2. TARIC kodai ir papildomi TARIC kodai taikomi atitinkamose subpozicijose nurodytų prekių importui ir atitinkamais atvejais eksportui.

▼ **M5**

3. Valstybės narės gali įtraukti poskyrius ar papildomus kodus nacionaliniais tikslais. Tokiems poskyriams ar papildomiems kodams pagal Reglamentą (EEB) Nr. 2454/93 suteikiami atpažinimo kodai.

*6 straipsnis*

TARIC sudaro, atnaujinama, tvarko ir platina Komisija, kuri, jei įmanoma, naudoja kompiuterinės priemonės. Komisija pirmiausia imasi reikiamų priemonių, skirtų:

- a) visoms šio reglamento priemonėms arba II priede išvardytoms priemonėms įtraukti į TARIC;
- b) TARIC kodams ir papildomiems TARIC kodams priskirti;
- c) skubiai TARIC atnaujinti;
- d) skubiai TARIC pakeitimams elektroniniu formatu išplatinti.

▼ **M3**▼ **B***8 straipsnis*

Komitetas ► **M3** nurodytas Bendrijos muitinės kodekso 247 straipsnyje ◀ gali nagrinėti bet koki klausimą, kurį pirmininkas pateikia savo iniciatyva arba valstybės narės atstovo prašymu:

- a) susijusį su Kombinuotąja nomenklatūra;
- b) susijusį su Taric nomenklatūra ir bet kuria kita visapusiškai arba iš dalies Kombinuotąja nomenklatūra pagrįsta arba ją naujais poskyriais papildančia nomenklatūra, kuri nustatyta pagal specialiąsias Bendrijos nuostatas, siekiant taikyti tarifų arba kitas prekių prekybai skirtas priemones.

*9 straipsnis*

1. Priemonės dėl toliau išdėstytų klausimų tvirtinamos 10 straipsnyje nustatyta tvarka:

▼ **M5**

- a) Kombinuotosios nomenklatūros ir TARIC taikymas, ypač:
  - prekių klasifikavimas pagal 8 straipsnyje nurodytas nomenklatūras,
  - paaiškinimai,
  - TARIC statistinių subpozicijų sukūrimas atsiradus būtinybei ir siekiant patenkinti Bendrijos poreikius, kai tai tinka labiau nei kurti KN subpozicijas;

▼ **B**

- b) Kombinuotosios nomenklatūros pakeitimams, siekiant atsižvelgti į statistikai arba prekybos politikai keliamų reikalavimų pokyčius;
- c) II priedo pakeitimams;
- d) Kombinuotosios nomenklatūros pakeitimams ir muitų tikslinimui pagal Komisijos arba Tarybos priimtus sprendimus;
- e) Kombinuotosios nomenklatūros pakeitimams, skirtiems ją suderinti taip, kad būtų atsižvelgta į technologinę arba prekybos raidą, arba pakeitimams, skirtiems tekstams tikslinti arba aiškinti;
- f) Kombinuotosios nomenklatūros pakeitimams, atsirandantiems keičiantis suderintos sistemos nomenklatūrai;

▼ **M5**

- g) Klausimai, susiję su suderintos sistemos taikymu, veikimu ir tvarkymu, kurie nagrinėjami Muitinių bendradarbiavimo taryboje, bei jų įgyvendinimas Bendrijoje.

**▼ M5**

2. Pagal 1 dalį priimtose nuostatos nekeičia:

- muitų normų,
- žemės ūkio muitų, grąžinamųjų išmokų ar kitų sumų, nustatomų pagal bendrą žemės ūkio politiką arba pagal konkrečias schemas, taikomas tam tikroms prekėms, gautoms perdirbus žemės ūkio produktus,
- kiekybiniam apribojimams, nustatytiems pagal Bendrijos nuostatas,
- nomenklatūroms, priimtoms pagal bendrą žemės ūkio politiką.

**▼ B**

3. Jeigu būtina, KN subpozicijų pakeitimai nedelsiant įtraukiami kaip Taric subpozicijos. Jie įtraukiami į KN tik esant 12 straipsnyje išdėstytiems sąlygoms.

**▼ M5***10 straipsnis*

1. Komisijai padeda Reglamento (EEB) Nr. 2913/92 <sup>(1)</sup> 247 straipsniu įsteigtas Muitinės kodekso komitetas.

2. Darant nuorodą į šią dalį, taikomi Sprendimo 1999/468/EB <sup>(2)</sup> 4 ir 7 straipsniai.

Sprendimo 1999/468/EB 4 straipsnio 3 dalyje nustatytas laikotarpis – trys mėnesiai.

**▼ M3**


---

**▼ M5***12 straipsnis*

1. Kiekvienais metais Komisija priima reglamentą, kuriame pateikiama tiksli Kombinuotosios nomenklatūros redakcija, kartu su muito normomis pagal 1 straipsnį, nustatytomis pagal Tarybos ar Komisijos patvirtintas priemones. Minėtas reglamentas ne vėliau kaip spalio 31 d. paskelbiamas *Europos Bendrijų oficialiame leidinyje* ir taikomas nuo kitų metų sausio 1 d.

2. Priemonės ir informacija dėl bendrojo muitų tarifo ar TARIC, jei įmanoma, išplatinama elektronine forma naudojant kompiuterines priemones.

3. Siekdama užtikrinti vienodą bendrojo muitų tarifų ir TARIC taikymą, Komisija skatina valstybių narių muitinės laboratorijų veiklos koordinavimą ir derinimą, jei įmanoma, naudodama kompiuterines priemones.

---

**▼ B***14 straipsnis*

Jeigu muitų tarifo lengvata suteikiama remiantis 1987 m. gruodžio 31 d. galiojusios Muitinių bendradarbiavimo tarybos nomenklatūros pagrindu nustatytais kilmės taisyklėmis, šios taisyklės ir toliau taikomos pagal tuo metu galiojusius Bendrijos aktus.

<sup>(1)</sup> OL L 302, 1992 10 19, p. 1. Reglamentas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 955/1999 (OL L 119, 1999 5 7, p. 1).

<sup>(2)</sup> OL L 184, 1999 7 17, p. 23.

▼**B***15 straipsnis*

1. Kombinuotosios nomenklatūros pagrindu nustatyti prekių kodai ir aprašymai pakeičia prekių kodus ir aprašymus, kurie buvo nustatyti pagal Bendrojo muitų tarifo ir Nimexe nomenklatūras, nepažeidžiant Bendrijos tarptautinių susitarimų, sudarytų iki šio reglamento įsigaliojimo, ir šį reglamentą įgyvendinant priimtų aktų, kuriuose daromos nuorodos į minėtasias nomenklatūras.

Komisija atitinkamai pakeičia Bendrijos aktus, kuriuose pateikiama tarifų arba statistinė nomenklatūra.

2. Įvairiuose galiojančiuose Bendrijos aktuose į Nimexe daromos nuorodos yra laikomos nuorodomis į Kombinuotąją nomenklatūrą.

*16 straipsnis*

Šiuo reglamentu panaikinami Reglamentai (EEB) Nr. 950/68 ir (EEB) Nr. 97/69.

*17 straipsnis*

Šis reglamentas įsigalioja trečią dieną po jo paskelbimo *Europos Bendrijų oficialiajame leidinyje*.

1–5 ir 12–16 straipsniai netaikomi iki 1988 m. sausio 1 d.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.